

# CARGADORA/RETROEXCAVADORA

#### **MOTOR**

III O I O I I	
Marca	CASE/FPT
Modelo	445TA/E3
	urboalimentado, ertificación Tier 3
Cilindros	4
Diámetro y carrera 104 x 132 mr	m (4,09" x 5,19")
Cilindrada 4.500	cm³ (274 pulg³)
,	el común de alta n directa (HPCR)
Combustible	Diesel
Filtro de combustible Con se	parador de agua
Toma de aire	Flujo cruzado
Enfriamiento	Líquido
Velocidades del motor - rpm Velocidad nominal, a plena carç Marcha lenta Velocidad máxima, sin carga	ga 2.200 900 – 1.000 2.330 – 2.430
Potencia a 2.200 rpm Bruta Neta	110hp (82 kW) 108 hp (81 kW)

# TRANSMISIÓN

Bruto

Neto

Torque máximo a 1400 rpm

Transmisión - estándar

Power Shuttle Synchromesh 4F (avance) y 4R (reversa) completamente sincronizado.

516 N.m (381 lbf.pié)

515 N.m (380 lbf.pié)

Las especificaciones que aparecen a continuación se aplican tanto para la transmisión Power Shuttle como para la PowerDrive S-Type a menos que se indique lo contrario.

Aumento de torque a velocidad nominal 45%

Relación de marcha		
	Avance	Reversa
1 <sup>a</sup>	5.603	4.643
2 <sup>a</sup>	3.481	2.884
3 <sup>a</sup>	1.584	1.313
4 <sup>a</sup>	0.793	0.657

Velocidades de desplazamiento - km/h (mph) -
Transmisión Power Shuttle

	Avance	Reversa
1 <sup>a</sup>	6,3 (3,9)	7,6 (4,7)
2ª	10,1 (6,3)	12,1 (7,5)
3ª	21,3 (13,2)	25,6 (15,9)
4 <sup>a</sup>	38,9 (24,2)	46,7 (29,0)

NOTA: Velocidades de desplazamiento a 2.306 rpm del motor con neumáticos de 21 L x 24. 4R (reversa).

Relación del convertidor de torque	2.6
------------------------------------	-----

Traba del diferencial durante la operación Activación por botón pulsador durante la operación

4x4 delantero / Eje trasero

Relación del diferencial 2.1 (2.133) / 2.5 Relación de mazas planetarias 6.0 (6.0) / 6.4 Relación de reducción total 12.8 (12.8) / 16.0

Frenos de servicio

Aplicados individualmente, con potencia asistida, accionados hidráulicamente, libres de mantenimiento, autoajustables, montaje externo, disco húmedo, 2 por lado.

Área del disco 0,25 m² (384 pulg²)

Frenos de estacionamiento

Liberación hidráulica aplicada por resorte (SAHR) montada en la transmisión

# **TRANSMISIÓN**

Transmisión - opcional

Cambio de marcha manual de transmisión, PowerDrive S-Type 4F (avance) y 4R (reversa) completamente sincronizado.

PowerDrive H-Type, cambio del embrague hidráulico 4F (avance) y 4R (reversa) con función automática.

# Relación de marcha

	Avance	Reversa
1 <sup>a</sup>	5.533	4.549
2 <sup>a</sup>	3.359	2.762
3 <sup>a</sup>	1.533	1.260
4 <sup>a</sup>	0.811	0.667

Velocidades de desplazamiento – km/h (mph) - Transmissión PowerDrive)

+ (Direct Drive activado)	+0,0 (20,2)	70,7 (20,0)
4 <sup>a</sup> (Direct Drive activado)	10 6 (25 2)	46,7 (29,0)
4 <sup>a</sup> (Direct Drive desactivado)	40,6 (25,2)	46,7 (29,0)
3 <sup>a</sup> (Direct Drive activado)	23,2 (14,4)	26,5 (16,5)
3 <sup>a</sup> (Direct Drive desactivado)		26,5 (16,5)
2 <sup>a</sup>	10,5 (6,5)	12,5 (7,8)
1 <sup>a</sup>	6,6 (4,1)	7,9 (4,9)
	Availce	rieversa

NOTA: Velocidades de desplazamiento a 2.306 rpm del motor.

## REFRIGERACIÓN DEL MOTOR

Radiador

Tipo de núcleo Onda cuadrada Área del núcleo 3.145 cm² (486 pulg²) Hileras de tubos 5

Ventilador

Tipo Succión viscosa de 9 hojas Diámetro 500 mm (1' 7,68") Relación 1.4:1

Gradeabilidad limitada por la operación de la bomba

Lado a lado 35° Hacia Adelante-Hacia Atrás 35°

Filtro de aceite Cartucho de flujo completo reemplazable

# SISTEMA ELÉCTRICO

Tensión	12 V
Alternador	120 A
Batería	850 CCA de arranque en frío
Baterías opcionales	

(2) 850 CCA de arranque en frío

Tomas de alimentación (2) 30 A totales

# SISTEMA HIDRÁULICO

Bosch Rexroth serie 31 variable Bomba de pistón de desplazamiento axial, regulación del torque de modo dual, modo seleccionado por solenoide

Presión de alivio principal

Estándar 238 +/-3,5 bar (3.450 +/- 50 psi) 250 +/-3,5 bar (3.625 +/- 50 psi) Power Lift

Filtración 7 µm, cartucho reemplazable de flujo completo en línea de retorno, luz indicadora de obstrucción para filtro

Refrigerador de aceite

Trabajo pesado

Flujo del cinematismo del cargador a rpm nominales del motor

162,6 l/min a 161 bar (43 gpm a 2.340 psi)

Válvula de control del cargador con controles manuales o piloto de la retroexcavadora:

Válvula de control seccional de centro cerrado de dos o tres bobinas. Control manual de palanca única para funciones de elevación e inclinación. La válvula de tres bobinas utiliza un control electrohidráulico proporcional para la función auxiliar. La palanca de elevación tiene dos posiciones: flotación positiva y retorno a excavación.

Sistema hidráulico auxiliar del cargador con interruptor manual proporcional y freno mecánico en la palanca de control del 0 a 119 l/min (0 a 31,5 gpm) cargador.

Flujo del sistema retroexcavador a rpm nominales del motor

162,6 l/min a 161 bar (43 gpm a 2.340 psi)

Válvula de control mecanico de la retroexcavadora:

Monobloque, seis o siete carreteles, centro abierto. Con "Pro-Control", que incluye bobina de diseños personalizados para cada función individual junto con la válvula "amortiguadora de giro" para eliminar la oscilación de giro. La válvula de control básica tiene un circuito paralelo de centro abierto para todas las funciones.

Válvula del control piloto de la retroexcavadora: Válvula de control de centro cerrado seccional de seis, siete u ocho bobinas. Con "Pro-Control", que incluye bobinas de diseños personalizados para cada función individual junto con la válvula "amortiguadora de giro" para un control de giro de oscilación cero. La válvula de control básica es de centro cerrado, con circuitos en paralelo con una característica con flujo compartido de compensación posterior para el funcionamiento simultáneo de todos los circuitos.

Sistema hidráulico auxiliar unidireccional: La válvula hidráulica unidireccional está equipada con una válvula de alivio LS ajustable para controlar la presión de anclaje y un selector de control de flujo de 6 posiciones para obtener 6 configuraciones de flujo distintas.

Activación

Controles mecanicos de la retroexcavadora Pedal en el piso de la cabina Controles piloto Joystick izquierdo

#### CAPACIDADE DE SERVICIO

CAPACIDADE DE	JEN VICIO
Tanque de combustible	159 I (42 gal)
Sistema hidráulico	
Total	132 I (34 gal 3,5 ct)
Con Extendahoe®	138,6 I (36 gal 2,5 ct)
Depósito con filtro	50 I (13 gal 1 ct)
Depósito sin filtro	47 I (12 gal 1,5 ct)
Transmisión – Sistema total	
4x2 Estándar	17 l (4 gal 2 ct)
4x2 PowerDrive S-Type	21,7 l (5 gal 3 ct)
4x4 Estándar	19,4 l (5 gal 0,5 ct)
4x4 PowerDrive S-Type	20,7 l (5 gal 2 ct)
4x4 PowerDrive H-Type	18 I (4 gal 3 ct)
Eje delantero	
4x2 por cubo de rueda	800 ml (0,85 ct)
Diferencial	8,6 l (2 gal 1 ct)
Mandos finales (cada uno	) de 4x4 1,0 l (1 ct)
Eje trasero	
Diferencial y mandos final	es 13,6 l (3 gal 3,5 ct)
Aceite del motor con filtro	13,6 l (3 gal 3,5ct)
Sistema de refrigeración	
Con calefacción	18 I (4 gal 3 ct)
Sin calefacción	17,3 I (4 gal 3,5 ct)
Depósito del lavaparabrisas	2,8 l (3,0 ct)

## CARGADOR

Control de única palanca para elevación e inclinación

Mantenimiento en flotación positiva

Retorno a excavación

Autonivelación automática

En línea, conexión inversa

Cilindros de descarga paralelos duales

Botón de desconexión del embraque en el control del cargador y las palancas de cambio

Indicador de posición del balde

Tamaños del balde del cargador

Peso

# Balde para uso general

Ancho

(Con puntos de elevación y borde de corte atornillable)

Descarga Capacidad

			colmado
2360 mm (7' 8,9")	509 kg (1123 lb)	0,84 m <sup>3</sup> (1,1 yd <sup>3</sup> )	1,0 m <sup>3</sup> (1,31 yd <sup>3</sup> )
2440 mm (7' 8,9")	601 kg (1324 lb)	0,97 m <sup>3</sup> (1,27 yd <sup>3</sup> )	1,15 m <sup>3</sup> (1,5 yd <sup>3</sup> )
Balde 4 en			
Ancho	Pasa	Descarga	Capacidad

Daiue 4 en	ı		
Ancho	Peso	Descarga	Capacidad
			colmado
2360 mm	738 kg	0,76 m <sup>3</sup>	0,92 m³
(7' 8,9")	(1.628 lb)	(1,0 yd <sup>3</sup> )	(1,2 yd³)

### RETROEXCAVADORA

Diseño sobre el centro con brazo en "S" fabricado

Sistema Pro control Torque de giro de 24.370 N.m (17.940 lbf.pié)

Acople de conexión Case

Giro por pedal con control de 3 palancas

Estabilizadores tipo ala com zapatas

Tamaños del balde del cargador

### Baldes Universales

Ancho	Peso	Capacidad colmado
305 mm	134 kg	0,10 m <sup>3</sup>
(1')	(295 lb)	(0,13 yd <sup>3</sup> )
457 mm	162 kg	0,15 m <sup>3</sup>
(1' 6")	(356 lb)	(0,20 yd <sup>3</sup> )
610 mm	194 kg	0,22 m <sup>3</sup>
(2')	(427 lb)	(0,29 yd <sup>3</sup> )
762 mm	222 kg	0,29 m <sup>3</sup>
(2' 6")	(489 lb)	(0,38 yd <sup>3</sup> )
914 mm	251 kg	0,36 m³
(3')	(552 lb)	(0,47 yd³)

# Baldes de Gran Capacidad

	•	
Ancho	Peso	Capacidad colmado
610 mm (2')	203 kg (447 lb)	0,24 m³ (0,31 yd³)
762 mm (2' 6")	228 kg (502 lb)	0,30 m³ 0,39 yd³)

# PESOS DE OPERACIÓN

Configuración 1 - Transporte SAE Balde 4 en 1 de 2360 mm (7' 8,9"), 4x4, Extendahoe, balde de 24" de trabajo pesado, base de los estabilizadores movibles, cabina abierta, asiento con suspensión de aire. 499 kg (1.100 lb) de contrapeso, caja de herramientas, acople de la retroexcavadora, sistema hidráulico auxiliar de la retroexcavadora, dos baterias, sin operador. 9.280 kg (20.458 lb)

Pesos adicionales

Cabina (añadido a la cabina abierta) 0 kg (+0 lb) 318 kg (+700 lb) Contrapesos

499 kg (+1.100 lb) Extendahoe® 152 kg (+335 lb)

4x4 con protector del eje de transmisión 178 kg (+393lb)

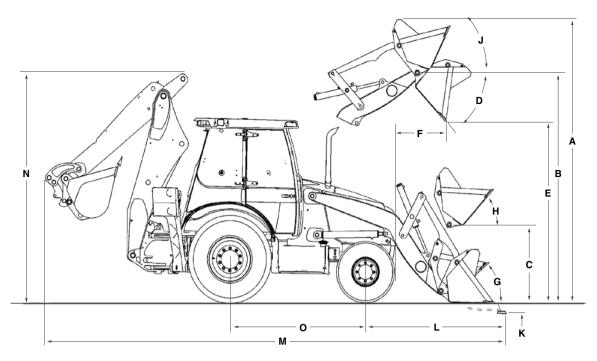
Balde 4 en1 de 2360 mm (7' 8,9")

764 kg (+1.685 lb)

Balde LL de 2360 mm (7' 8.9") 539 kg (+1.188 lb) Balde LL de 2360 mm (7' 8,9") 642 kg (+1.415 lb)

Universal de trabajo pesado 610 mm (2')

194 kg (+427 lb)



# **DIMENSIONES DEL CARGADOR\***

		Balde de con cuchilla de corte larga* de 2,36 m (93")	Balde 4 IN 1 <sup>®</sup> de 2,36 m (93")
Α.	Altura máxima de operación – brazos totalmente elevados	4.240 mm (13' 11")	4.220 mm (13' 10")
	Altura hasta -		
B.	Perno de la articulación del balde com los brazos en su altura de	3.500 mm (11' 6")	3.500 mm (11' 6")
	máxima elevación	0.300 11111 (11 0 )	0.300 11111 (11 0 )
	Perno de la articulación del balde com los brazos en posición de transporte SAE	325 mm (1' 1")	325 mm (1' 1'
	Ángulo de descarga con los brazos en altura máxima	45°	
	Altura de descarga com los brazos em altura máxima, descarga a		
	45°		
	Balde	2.720 mm (9' 11")	2.770 mm (9' 1")
	Balde 4 en 1 abierto	NA	3.010 mm (9' 10,5")
F.	Alance de descarga a la altura total, descarga a 45° -		
	Balde	741 mm (2' 5")	707 mm (2' 4")
	Balde 4 en 1 abierto	NA	351 (1' 2")
	Ángulos de retracción del balde		
G.	En la línea del suelo	40°	41°
H.	En posición transporte SAE	46°	46°
J.	A altura máxima	Ajustable	Ajustable
K.	Profundidad de excavación debajo del nivel –		
	Balde nivelado	157 mm (6")	150 mm (6")
	Balde 4 en 1 abierto	NA	89 mm (3,5")
L.	Alcance desde el centro del eje delantero – balde en el suelo	2.050 mm (6' 8,7")	1.990 mm (6' 6")
	Capacidad de elevación hasta la altura máxima (valores calculados)	3.721 kg (8203 lb)	3.541 kg (7.806 lb)
	Fuerza de desgarre (valores calculados) -		
	Cilindros de elevación	50,9 kN (11.443 lbf)	49,93 kN (11.225 lbf)
	Cilindros de descarga	56,83 kN (12.776 lbf)	61 kN (13.713 lbf)
	Ancho de la cuchilla de corte del balde	2.360 mm (7' 8,9")	2.360 mm (7' 8,9")
	Ángulo máximo de nivelación	106°	106°
	Apertura máxima del balde 4 en 1	NA	972 mm (3' 2,5")
	Altura de hoja (balde 4 en 1 abierto)	NA	934 mm (3' 1")
	Tiempo de elevación hasta la altura total	3,7 s	3,7 s
	Tiempo de elevación de loz brazos hasta la altura máxima	2,0 s	2,0 s
	Tiempo de descenso		
	Accionamiento manual	2,5 s	2,5 s
	Retorno a excavación	3,8 s	3,8 s
	Balde 4 en 1		
	Tiempo de apertura	NA	1,3 s
	Tiempo de cierre	NA	1,1 s

NOTA: Dimensiones del cargador tomadas con 4x4.

# **DIMENSIONES**

	Retroexcavadora estándar	Extendahoe®	
		Retraído	Extendido
M. Longitud total de transporte –			
Balde con cuchilla de corte larga	7.250 mm (23' 9,5")	7.250 mm (23' 9,5")	NA
Balde 4 IN 1®	7.200 mm (23' 7,5")	7.200 mm (23' 7,5")	NA
Ancho total de transporte	2.360 mm (7' 8,9")	2.360 mm (7' 8,9")	NA
Altura –			
Hasta el tope de la cabina abierta	2.680 mm (8' 9,5")	2.680 mm (8' 9,5")	2.680 mm (8' 9,5")
Hasta el tope de la cabina cerrada	2.710 mm (8' 10,7")	2.710 mm (8' 10,7")	2.710 mm (8' 10,7")
Hasta el tope del tubo de escape	2.670 mm (8' 9")	2.670 mm (8' 9")	2.670 mm (8' 9")
N. Transporte	3.540 mm (11' 7")	3.540 mm (11' 7")	NA
Distancia desde el suelo hasta la base de	-		
la silla de la retroexcavadora	360 mm (1' 2")	360 mm (1' 2")	360 mm (1' 2")
Ángulo de salida	18,4°	18,4°	18,4°
Banda de rodadura de la rueda delantera			
14 x 17,5 Industrial Rib	1.890 mm (6' 2,5")	1.890 mm (6' 2,5")	NA
14 x 17,5	1.890 mm (6' 2,5")	1.890 mm (6' 2,5")	NA
Banda de rodadura de la rueda trasera	-		
21 L x 24	1.770 mm (5' 9,7")	1.770 mm (5' 9,7")	NA
O. Distancia entre ejes -	-		
4x2	2.130 mm (7')	2.130 mm (7')	NA
4x4	2.150 mm (7' 1")	2.150 mm (7' 1")	NA

NOTA: Dimensiones tomadas con neumáticos traseros de 21 L x 24 y neumáticos delanteros de 4,5/75 L x 16,1 a excepción de que los datos indicados para 4x4 se tomen con neumáticos delanteros de 14 x 17,5.

# **CILINDROS**

	Diámetro del cilindro	Diámetro de vástago	Carrera	Longitud con el vástago adentro
Cargador				
Elevación (2)	88,9 mm (3,5")	47,6 mm (1,9")	740 mm (2' 5")	1.055 mm (3' 5,5")
Balde (2)	82,6 mm (3,3")	44,5 mm (1,8")	516,5 mm (1' 8")	781,8 mm (2' 6,7")
Balde 4 IN 1 <sup>®</sup> (2)	76,2 mm (3")	44,5 mm (1,8")	230,6 mm (9")	498,3 mm (1' 7,6")
Retroexcavadora				
Brazo	139,7 mm (5,5")	69,9 mm (2,8")	1.030,5 mm (3' 4,5")	1.449 mm (4' 9")
Brazo excavador	133,4 mm (5,3")	69,9 mm (2,8")	597,7 mm (1' 11,5")	977,7 mm (3' 2,5")
Balde	88,9 mm (3,5")	63,5 mm (2,5")	989,4 mm (3' 3")	1.315 mm (4' 3,7")
Extendahoe®	76,2 mm (3")	44,5 mm (1,8")	1.220 mm (4')	1.626 mm (5' 4")
Giro (2)	101,6 mm (4")	50,8 mm (2")	292 mm (11,5")	620,8 mm (2' 0,5")
Estabilizador (2)	133,4 mm (5,6")	63,5 mm (2,5")	518,1 mm (1' 8,4")	852,7 mm (2' 9,5")

# **CLASIFICACIONES DE EJES**

	Delanteros – 2x2	Trasero	Delanteros - 4x4
Estática máxima	29.713 kg (65.506 lb)	32.136 kg (70.847 lb)	30.791 kg (67.882 lb)
Funcionamiento dinámico	20.076 kg (44.260 lb)	22.450 kg (49.494 lb)	21.512 kg (47.426 lb)
Funcionamiento estático	8.030 kg (17.703 lb)	8.980 kg (19.797 lb)	8.604 kg (18.968 lb)
SAE J43	5.443 kg (11.999 lb)	7.347 kg (16.197 lb)	5.526 kg (12.183 lb)

# CAPACIDADES DE ELEVACIÓN DE LA RETROEXCAVADORA

	Retroexcavao	dora estándar	Extendahoe <sup>®</sup>			
			Reti	raído	Exte	ndido
	Estándar	Power Lift	Estándar	Power Lift	Estándar	Power Lift
Brazo de elevación	Capacidad de elevación – kg (lb)					
5,5 m (+18')	_	_	_	_	1.156 (2.548)	1.229 (2.710)
4,87 m (+16')	_	_	_	_	1.262 (2.783)	1.343 (2.961)
4,27 m (+14')	1.788 (3.942)	1.895 (4.177)	1.673 (3.688)	1.779 (3.923)	1.346 (2.967)	1.431 (3.156)
3,66 m (+12')	1.887 (4.160)	2.000 (4.409)	1.768 (3.898)	1.881 (4.147)	1.378 (3.037)	1.465 (3.231)
3,05 m (+10')	1.907 (4.204)	2.021 (4.456)	1.786 (3.937)	1.900 (4.188)	1.384 (3.051)	1.472 (3.246)
2,44 m (+8')	1.896 (4.180)	2.009 (4.430)	1.773 (3.908)	1.886 (4.158)	1.384 (3.052)	1.473 (3.247)
1,83 m (+6')	1.873 (4.128)	1.984 (4.374)	1.748 (3.853)	1.859 (4.099)	1.378 (3.037)	1.466 (3.231)
1,22 m (+4')	1.843 (4.064)	1.953 (4.305)	1.717 (3.785)	1.827 (4.027)	1.366 (3.011)	1.453 (3.203)
0,61 m (+2')	1.815 (4.001)	1.923 (4.239)	1.687 (3.720)	1.795 (3.957)	1.353 (2.983)	1.440 (3.174)
Nivel del suelo	1.788 (3.942)	1.894 (4.175)	1.659 (3.657)	1.765 (3.891)	1.347 (2.970)	1.433 (3.160)
0,61 m (-2')	1.766 (3.893)	1.870 (4.123)	1.635 (3.606)	1.740 (3.836)	1.336 (2.946)	1.422 (3.134)
1,22 m (-4')	1.752 (3.863)	1.856 (4.091)	1.620 (3.572)	1.724 (3.800)	1.329 (2.929)	1.413 (3.116)
1,83 m (-6')	1.751 (3.861)	1.854 (4.088)	1.617 (3.565)	1.720 (3.793)	1.326 (2.924)	1.411 (3.111)
2,44 m (-8')	1.774 (3.910)	1.878 (4.141)	1.637 (3.609)	1.741 (3.839)	1.334 (2.941)	1.419 (3.129)
3,05 m (-10')	1.854 (4.088)	1.964 (4.329)	1.713 (3.776)	1.822 (4.017)	1.354 (2.985)	1.440 (3.175)
3,66 m (-12')	1.925 (4.245)	2.038 (4.494)	1.769 (3.900)	1.882 (4.149)	1.407 (3.102)	1.497 (3.300)
4,27 m (-14')	_	_	_	_	1.500 (3.307)	1.596 (3.519)
levación del brazo de excavación						
4,87 m (+16')	_	_	_	_	1.956 (4.312)	1.956 (4.312)
4,27 m (+14')	2.768 (6.102)	2.768 (6.102)	2.655 (5.853)	2.655 (5.853)	1.823 (4.020)	1.823 (4.020)
3,66 m (+12')	3.017 (6.651)	3.017 (6.651)	2.907 (6.409)	2.907 (6.409)	2.382 (5.252)	2.382 (5.252)
3,05 m (+10')	3.126 (6.891)	3.126 (6.891)	3.016 (6.650)	3.016 (6.650)	2.200 (4.849)	2.200 (4.849)
2,44 m (+8')	3.243 (7.147)	3.243 (7.147)	3.131 (6.903)	3.131 (6.903)	2.243 (4.945)	2.243 (4.945)
1,83 m (+6')	3.256 (7.178)	3.256 (7.178)	3.142 (6.928)	3.142 (6.928)	2.118 (4.670)	2.118 (4.670)
1,22 m (+4')	3.731 (8.226)	3.731 (8.226)	3.608 (7.953)	3.608 (7.953)	2.007 (4.424)	2.007 (4.424)
0,61 m (+2')	_	_	_	_	2.315 (5.103)	2.315 (5.103)

Las capacidades de elevación del brazo de elevación y del brazo de excavación son clasificadas según SAE J31 y representan el 87% de la fuerza de elevación hidráulica máxima disponible con las opciones especificadas,

# DATOS DE OPERACIÓN DE LA RETROEXCAVADORA

		Extendahoe®		
	Retroexcavadora estándar	Retraído	Extendido	
Profundidad de excavación –				
Máximo	4.720 mm (15' 5,8")	4.720 mm (15' 5,8")	5.940 mm (19' 5,8")	
Máxima con balde de gran capacidad	4.880 mm (16')	4.880 mm (16')	6.100 mm (20')	
Fondo plano de 610 mm (2')	4.690 mm (15' 4,6")	4.690 mm (15' 4,6")	5.920 mm (19' 5")	
Fondo plano de 2,44 m (8')	4.400 mm (14' 5,2")	4.400 mm (14' 5,2")	5.630 mm (18' 5,6")	
Alcance total desde –				
Línea central del eje trasero	7.100 mm (23' 3,5")	7.100 mm (23' 3,5")	8.280 mm (27' 2")	
Pivote de oscilación	5.980 mm (19' 7,5")	5.980 mm (19' 7,5")	7.170 mm (23' 6,3")	
Altura de carga	4.000 mm (13' 1,5")	4.000 mm (13' 1,5")	4.810 mm (15' 9,4")	
Alcance de carga – brazo de excavación retraído	1.560 mm (5' 1,5")	1.560 mm (5' 1,5")	2.470 mm (8' 1,5")	
Arco de giro	180°	180°	180°	
Rotación del balde –				
Acople mecánico	198°	198°	198°	
Acople hidráulico - brazo de excavación Extendahoe	194,8°	194,8°	194,8°	
Acople hidráulico - brazo de excavación estándar	198°	198°	198°	
Extensión del estabilizador – funcionamiento				
De zapata rebatible	3.260 mm (10' 8,5")	3.260 mm (10' 8,5")	3.260 mm (10' 8,5")	
De zapata fundida	3.370 mm (11' 1")	3.370 mm (11' 1")	3.370 mm (11' 1")	
Fuerza de excavación –				
Cilindro del balde - con calificación SAE de 3.460 psi	66,45 kN (14.938 lbf)	66,45 kN (14.938 lbf)	66,45 kN (14.938 lbf)	
Cilindro del balde - Power Lift	63,26 kN (14.221 lbf)	63,26 kN (14.221 lbf)	63,26 kN (14.221 lbf)	
Cilindro del brazo de excavación – con calificación SAE de 3.460 psi	40,24 kN (9.046 lbf)	40,24 kN (9.046 lbf)	28,74 kN (6.461 lbf)	
Cilindro del brazo de excavación - Power Lift	40,34 kN (9.069 lbf)	40,34 kN (9.069 lbf)	N/A	
Ángulo de nivelación	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
De zapata rebatible	11,2°	11,2°	11,2°	
De zapata fundida	12°	12°	12°	

NOTA: Las capacidades de elevación se aplican a la retroexcavadora, tracción en 4 ruedas, equipado con balde de zanjeo universal de trabajo pesado de 610 mm (2') y acople Case excepto que se indique lo contrario.

## AMBIENTE DEL OPERADOR

Cabina de protección con certificación ROPS/ FOPS

Llave de ignición

Dirección hidrostática

Asiento de vinilo con suspensión de aire con eslabón giratorio de 180°

Rotación del asiento

Aceleradores electrónicos manuales y de pedal

Palanca de control ergonómica del cargador con activación del botón pulsador de traba del diferencial y desembrague de transmisión

Giro por pedal de la retroexcavadora con control de 3 palancas

(2) Tomas de alimentación de accesorio (30 amp)

Cubierta antivandalismo (solamente en el modelo con cabina abierta)

Portavasos

Gancho para ropa con cinta de correa (solamente en el modelo con cabina cerrada)

Espejo retrovisor interior

Cinturón de seguridad retráctil de 51 mm (2")

Compartimento de almacenamiento con tapa

Portadocumentos, a la izquierda

## INSTRUMENTACIÓN

Módulo de control del vehículo con opciones manejadas por menú y diagnósticos integrados: Sensibilidad del acelerador de pedal Configuraciones del ralentí en climas fríos Configuraciones de mantenimiento

Indicadores:

Temperatura del agua del motor Temperatura del aceite del convertidor Nivel de combustible Tacómetro/horómetro Voltímetro

Luces de advertencia

Restricción del filtro de aire

Alternador

Alta presión de A/A

Arranque en frío

Presión baja del aceite de motor

Obstrucción del filtro de aceite hidráulico

Freno de estacionamiento Bajo nivel de combustible

Alarmas sonoras con diagnósticos

Temperatura del refrigerante

Presión del aceite de motor

Accionamiento del freno de estacionamiento

Accionamiento del shuttle/posición del asiento

Alarma de retrocesso

Temperatura de transmisión

Agua en el filtro de combustible

Voltaje de la batería

Bajo nivel de combustible

Restricción del filtro de aire

Restricción del filtro hidráulico

A/A sin funcionamiento

Bocina – con interruptor doble delantero

y trasero

# **NEUMÁTICOS**

Parte delantera 2x2 – 14 L x 17,5, de 10 telas, Industrial Rib

4x4 - 14 x 17,5, de 10 telas, SGL SS

Trasero

4x2/4x4 - 21 L x 24, de 10 telas, R4

# DIÁMETRO DE GIRO

Tracción en 2 ruedas

Frenos activados 3.870 mm (12' 8")

Frenos no activados 4.000 mm (13' 1,5")

Tracción en 4 ruedas – accionada

Frenos activados 3.810 mm (12' 6") Frenos no activados 4.360 mm (14' 3,6")

Tracción en cuatro ruedas - no accionada

Frenos activados 3.550 mm (11' 7,7") Frenos no activados 3.860 mm (12' 8")

NOTA: Dimensiones del diámetro de giro de calzada a calzada con balde de rebordelargo.

# **EQUIPO ESTÁNDAR**

#### Compartimiento del operador

Consulte la página 2

#### Motor

CASE/FPT 445TA/E3 diesel turboalimentado EGR interno con certificación Tier 3 Filtro de aceite del motor de flujo completo Filtro de aire – de tipo seco reemplazable con sello radial

Filtro de aire aspirado

Silenciador sin protección contra chispas Filtro de combustible/con separador de agua Tanque de combustible – capacidad utilizable de 159 I (42 gal)

Radiador con Tanque de expansión de fluidos Anticongelante de -37 °C (-34 °F)

Aceleradores electrónicos (de pedal y rotativo manual)

Ventilador accionado hidráulicamente Tensionador de correa autoajustable Motor balanceado

Riel común de alta presión con inyección controlada por computadora y funciones de diagnóstico

#### Cargador

Consulte la página 2

#### Retroexcavadora

Power Lift Consulte la página 2

#### Tren de fuerza

Powershuttle estándar, de 4F (avance) y 4R (reversa)

Transmisión Synchromesh

Eje delantero

Eje delantero de trabajo pesado de 2x2 con neumáticos de 14 x 17,5 con banda de rodadura Industrial Rib

Eje delantero impulsado mecánicamente de trabajo pesado de 4x4 con neumáticos de 14 x 17,5 y protector del eje de transmisión Eie trasero

Transmisión del planetario externo de trabajo pesado de versiones 4x2 y 4x4 con neumáticos de 21 L x 24

Convertidor de torque de 11,8" (300 mm) Control eléctrico de 4x4 On-the-Go

Control eléctrico de sentido de avance/retroceso Control eléctrico de traba del diferencial, botón pulsador

Freno de estacionamiento de liberación hidráulica aplicada por muelle (SAHR)

#### Sistema Hidráulico

Bomba de pistón axial de desplazamiento variable:

Capacidad máxima del cargador:
43 gpm a 2.340 psi (162,6 lpm a 161 bar)
Regulación del torque del cargador:
28,5 gpm a 3.450 psi (107,8 lpm a 238 bar)
Capacidad máxima de la retroexcavadora:
43 gpm a 3.100 psi (162,6 lpm a 214 bar)
Regulación del torque de la retroexcavadora:

33 gpm a 3.450 psi (125 lpm a 238 bar) Refrigerador de aceite de trabajo pesado Filtro de aceite de 7 µm tipo spin-on Neumáticos

Neumáticos delanteros (4x4) de 14 x 17,5, 10PR Neumáticos traseros 21 L x 24, 10 PR

#### Otros

Capó del motor inclinable hacia adelante Paragolpes delanteros moldeados y reemplazables

Amarres delanteros y traseros Logotipos reflectantes

Luces - Cabina cerrada y cabina abierta

(2) Traseras de posición trasera y de freno

(2) Delanteras intermitentes y de giro

(2) Traseras intermitentes y de giro

Sólo con cabina cerrada

2 luces direccionales delanteras (55 w) 2 luces delanteras, 2 laterales (izquierda y derecha) y 4 luces de trabajo de halógeno

regulables traseras (55 w)

Sólo con cabina abierta

2 luces direccionales delanteras (55 w)

2 luces laterales (izquierda y derecha) y

2 luces de trabajo de halógeno regulables traseras (55 w)

#### EQUIPO OPCIONAL

piso

#### Compartimiento del operador

Amortiguador de carga tipo *Ride Control*Dirección asistida con interruptor de bloqueo momentáneo, bomba de dirección de dos velocidades e interrupción de 3ª/4ª marcha.
Cabina de protección certificada ROPS/FOPS con limpiaparabrisas traseros y alfombra de

Paquete de conveniencia de cabina que contiene:

Protector solar retráctil
Lavaparabrisas delantero y trasero
Portadocumentos, a la izquierda
Paquete interior de lujo
Columna de dirección de ajustable
Paquete de reducción de sonidos para modelos
con cabina cerrada – niveles reducidos
a 72 dB (A)

Compartimiento de almacenamiento en la entrada a la derecha

Aire acondicionado para modelos con cabina cerrada

Asiento con suspensión mecánica y apoyabrazos plegables, de tela o vinilo, con eslabón giratorio de 180° y ángulos de asiento y peso, respaldo, soporte lumbar y cojín ajustables

Asiento con suspensión neumática y apoyabrazos plegables con eslabón giratorio de 180°

Ajustes de altura eléctricos, soporte lumbar y respaldo ajustables – de tela para las unidades con cabina y de vinilo para las unidades con cabina abierta

#### Motor

Auxiliar para arranque en clima frío – calentador de rejilla con dos baterías de 12 V

#### Cargador

Sistema hidráulico auxiliar para equipos montados en cargador con control proporcional de operación manual Acople rápido hidráulico delantero Conexión del cargador sin balde del cargador Caja de herramientas de accesorios adicionales Baldes (consulte la página 2)

#### Retroexcavadora

Sistema hidráulico auxiliar con flujo de 0 a 136 l/min (0 a 36 gpm) Extendahoe® Control de dos palancas (brazo estándar o Extendahoe) Brazo de excavación estándar

Kit de retroalimentación del balde Zapatas de los estabilizadores rebatibles Zapatas para asfalto Baldes (consulte la página 2)

#### Transmisión

Transmisión PowerDrive S-Type 4F (avance)-4R (reversa) completamente sincronizada con controlador electrónico de transmisión y reducción de la velocidad en la palanca de la válvula de control del cargador (de 2x2 o 4x4) Transmisión PowerDrive H-Type, cambio del embrague hidráulico 4F (avance)-4R (reversa) con función automática

#### Sistema hidráulico

Sistema hidráulico unidireccional auxiliar de la retroexcavadora

Sistema hidráulico bidireccional auxiliar de la retroexcavadora

Control manual accionado por palanca de mano Controles piloto accionados por botón

#### Otros

Neumáticos delanteros (2x2) Industrial Rib de 14 x 17,5, 10 PR Ganchos de elevación – exportador Contrapesos delanteros – 318 y 500 kg (700 y 1.100 lb)

Paquete de protección de exportación



**Site** Watch ™ Sistema de administración y monitoreo de flota por satélite o rastreo por teléfono celular.

CASE Corporation se reserva el derecho a realizar mejoras en el diseño o cambios en las especificaciones en cualquier momento sin la obligación de instalarlas en las unidades anteriormente vendidas. Las especificaciones, descripciones y materiales ilustrativos incluidos en este documento reflejan correctamente los datos conocidos hasta la fecha de publicación, aunque están sujetos a cambios sin previo aviso. Las ilustraciones pueden incluir equipamiento y accesorios opcionales y no incluir todo el equipamiento estándar.

Los equipos CASE Construction y los motores CASE/FPT son fabricados por la misma empresa: CNH Industrial Ltda.

(Fabricación USA) CCEEO037 - 7/2018

# CaseCE.com

Oficinas Comerciales ARGENTINA Ávalos 2829 Edif. 1 Piso 4°, Complejo Urbana Vicente López (1605) Bs. As., Argentina. Tel: +54 (11) 2034 1400

WESTON 3265 Meridian Parkway Suite 124 Weston, Florida 33331 Tel: +1 (954) 659 2928 / 789 1572 Plantas de fabricación

BRASIL Contagem – Minas Gerais – Brasil Av. General David Sarnoff, 2237 Inconfidentes – C. P. 32210-900 Tel.: +55 31 2104-3392 CAPITAL

COMUNICACIONES LATINOAMÉRICA ©

Sorocaba – São Paulo – Brasil Av. Jerome Case, 1.801 Éden – CEP 18087-220 Tel.: +55 15 3334-1700